

INTERNATIONAL TOURISM MAGAZINE

МІЖНАРОДНИЙ
Туризм

Published since 1992



www.intour.com.ua

International Tourism Magazine — Thrilling World of Travel and Recreation

International Tourism Magazine suggests the best places to go for rest and recreation, provides detailed information on all the options offered by Ukrainian and foreign tourism agencies. **IT Magazine** describes prestigious hotels and Spa resorts; it also writes about the most prestigious tourism agencies and companies, features articles on culture of many interesting countries, not to mention their national holidays, traditions, beauty, wining, dining, plus so much more!



INTERNATIONAL

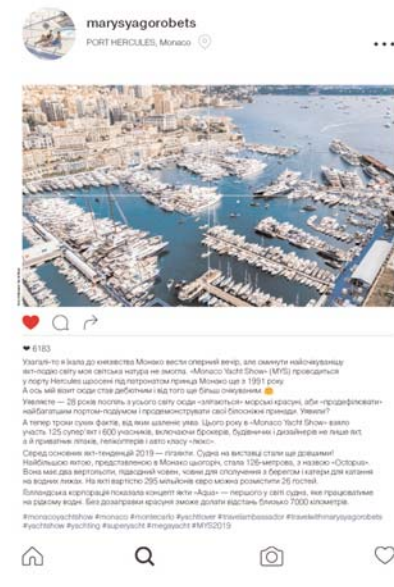
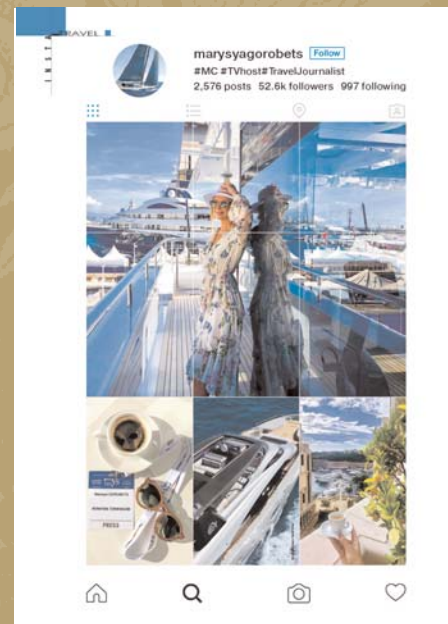
International Tourism Magazine is the first and the best tourist periodical in Ukraine.

- In 1998 **IT Magazine** was awarded the **Skifskie Koleso** Prize as the best tourist magazine in Ukraine. In 2000 and 2002 it confirmed this high position by being awarded the Grand-Prix of the **Kryshtalevy Leleka** National Tourist Program Awards. In February 2004 and in March 2006 the Magazine got the highest award in the most prestigious journalist contest **Zolote Pero** as the best tourist periodical in Ukraine. In 2009 it was recognized as **Vyznannya Roku** of the Business Image of Ukraine National Program Awards.
- The Magazine has been the General Information Sponsor of **UITT Kyiv** travel exhibition, the Official sponsor of travel fair **Ukraine: Tourism. Leisure. Hotels. Health** held in Kyiv, as well as the information sponsor of WTM London, ITB Berlin, MITT Moscow, ictb Austria etc.

Volume — 140-160 pages
Periodicity — 6 issues per year
Circulation — 20 000 copies
Subscription index — 74318

Our readership
Age
до 25 — 7,95 %
25-35 — 20,40 %
35-45 — 30,37 %
45-60 — 32,84 %
over 60 — 8,44 %

Sex
Women — 53%
Men — 47%



МІЖНАРОДНИЙ Туризм

Published since 1992

www.intour.com.ua

International Tourism Magazine cooperates with Tourism Boards of many foreign countries — Croatia, Turkey, Finland, Dubai, Thailand, Malaysia, Egypt, Malta, Cyprus, Czech Republic, Poland, Spain, Brazil among them.

БОЛГАРИЯ
БІЛЬШЕ
НІЖ
МОРЕ

Печера Проходна

Побачити Болгарію
через Очі Бога!

BULGARIA

Там. Де Моря

ФЕЛІКС
TURKISH AIRLINES
www.tky.com

Туреччина
www.tourismturkey.com.ua

Малайзія Truly Asia

MALAYSIA AIRPORTS

Неймовірний Пангкаві

від 1135 дол.

TURKISH AIRLINES 044 502 44 40 www.cntr.com.ua

ЦЕНТР

MONTENEGRO

Хочеш краще — їж домашнє

www.montenegro.gov.me

ЛІТО, КОЛИ
ЗАХОЧЕШ

ХУРГАДА РІВ'Я ЧЕРВОНОГО МОРЯ

Египет

ДЕ ВСЕ ПОЧИНАЄТЬСЯ

amazing THAILAND

www.tourismthailand.ru

МІЖНАРОДНИЙ
Туризм
Published since 1992

International Tourism Magazine works with luxury and deluxe hotels of the world and Ukraine.

Готель от-кутюр

Armon Hotel Dubai — це новий рівень готельного сервісу та комфорту. Це готель, який відповідає всім вимогам сучасного туриста. Це готель, який пропонує вам унікальний досвід. Це готель, який робить ваш відпочинок незабутнім.

Готель розташований у центрі міста Дубаї, поруч з основними туристичними об'єктами. Це готель, який пропонує вам унікальний досвід. Це готель, який робить ваш відпочинок незабутнім.

www.armonhoteldubai.com

Серце Монте-Карло

Hotel de Paris Monte-Carlo — це готель, який робить ваш відпочинок незабутнім. Це готель, який пропонує вам унікальний досвід. Це готель, який робить ваш відпочинок незабутнім.

Готель розташований у центрі міста Монте-Карло, поруч з основними туристичними об'єктами. Це готель, який пропонує вам унікальний досвід. Це готель, який робить ваш відпочинок незабутнім.

www.hoteldeparismc.com

ГРЕЦІЯ ІЛІЯ ОСТРОВИ

Grecotel Hotels & Resorts — це готель, який робить ваш відпочинок незабутнім. Це готель, який пропонує вам унікальний досвід. Це готель, який робить ваш відпочинок незабутнім.

Готель розташований у центрі міста Греція, поруч з основними туристичними об'єктами. Це готель, який пропонує вам унікальний досвід. Це готель, який робить ваш відпочинок незабутнім.

www.grecotel.com

РОЗКІШ — ЦЕ МОЖЛИВІСТЬ ВИБОРУ

Carlsbad Plaza — це готель, який робить ваш відпочинок незабутнім. Це готель, який пропонує вам унікальний досвід. Це готель, який робить ваш відпочинок незабутнім.

Готель розташований у центрі міста Карлсбад, поруч з основними туристичними об'єктами. Це готель, який пропонує вам унікальний досвід. Це готель, який робить ваш відпочинок незабутнім.

www.carlsbadplaza.cz

Легенда Рима

Hotel Eden — це готель, який робить ваш відпочинок незабутнім. Це готель, який пропонує вам унікальний досвід. Це готель, який робить ваш відпочинок незабутнім.

Готель розташований у центрі міста Рим, поруч з основними туристичними об'єктами. Це готель, який пропонує вам унікальний досвід. Це готель, який робить ваш відпочинок незабутнім.

www.hoteleden.com

ОАЕ зараз ще доступніші!

Починаючи з 4155 UAH

або 1000 грн. за обслуговування

Завжди краще літати разом з нами! Кращий сервіс та комфорт від 2011 року

На вибір: поліпшеного сервісу

airarabia.com

20+

www.flyUIA.com

Відкривайте світ разом з нами!

044 581 50 50

566

МАУ

ПОНАД 40 ЛОУКОСТ-МАРШРУТІВ з УКРАЇНИ

ЛИШЕ ВІД 14,99 ЄВРО

КІПР ІСПАНІЯ
БОЛГАРІЯ ГРЕЦІЯ
УГОРЩИНА НІМЕЧЧИНА

RYANAIR

EL AL

Ви можете мріяти про ІЗРАЇЛЬ або бути на шляху до нього

El Al Israel Airlines

Відчуй гостинність та комфорт. Не мрій, бронюй!

TURKISH AIRLINES

ВІДКРИВАЙТЕ БІЛЬШЕ: АФРИКА

РАДИМО СІМ'ЯМ КОМПАНІЮ, ЯКА ВІДКРИЄ РУХ ДО НАБЛИЖШОЇ МАЙБУТНЬОСТІ КРАЇН СВІТУ

МАДРИД

СТРИП ПОСІДЬ ОСТРОВА

Відтепер 4 рейси Київ — Амстердам щодня!

Ми багаторічно працюємо над тим, щоб зробити свій бізнес до Києва.

KLM разом із партнером пропонує швидке сполучення з Києвом: літак 747-400 з 300 місцями.

044 581 50 50

566

МАУ

Austrian Airlines

Чикагоoooo!

Чикаго 6938 грн.

www.austrian.com

Крайни Європи через Прагу з Києва та Одеси!

з Києва 8 разів на тиждень з Одеси 2 рази на тиждень

czechairlines.com

CZECH AIRLINES

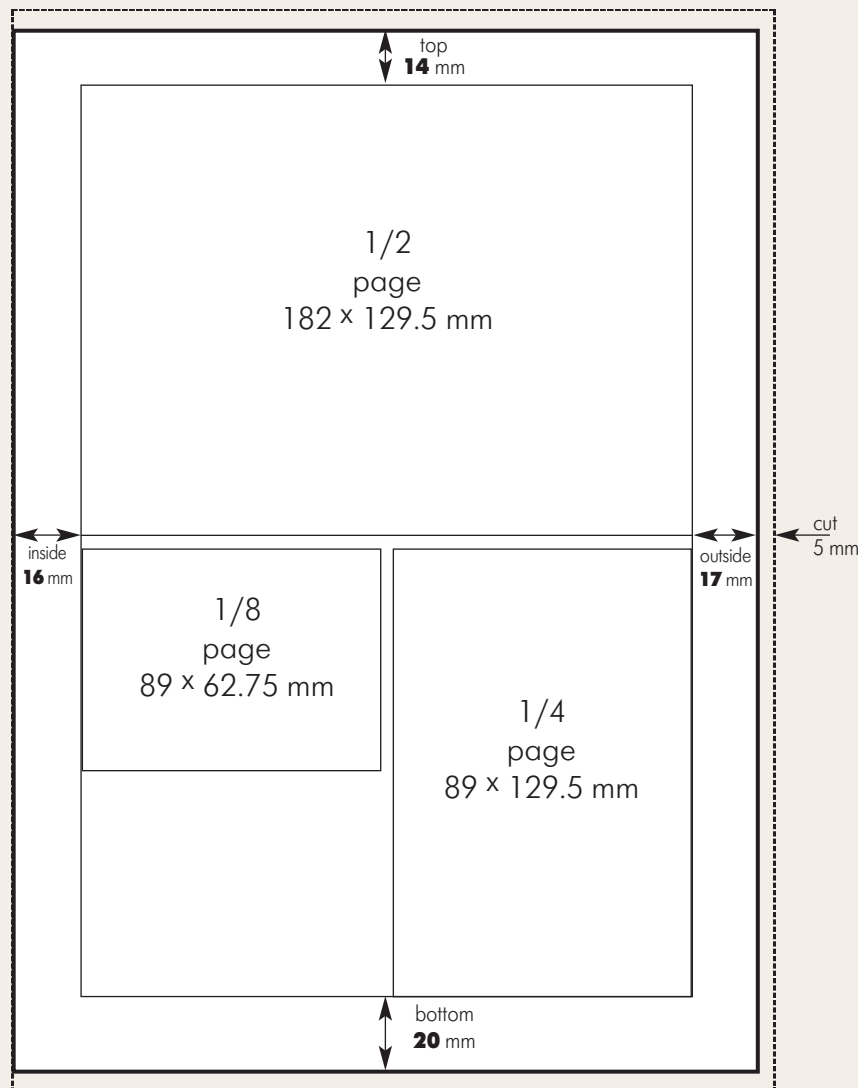
flydubai.com

Близька екзотика

Дубай

www.flydubai.com

Thrilling World of Travel and Recreation



Right page

Page size after technological cutting — 215 x 297 mm

Cutting size — 5 mm

Type page size — 182 x 263 mm

Margins — 16 x 14 x 17 x 20 mm

- International Tourism Magazine is published in Ukrainian. All advertising materials should be executed including the possibility of the following translation, editing and proof-reading (Photoshop — by layers; text should not be converted to curves in vector graphics programs and included).
- The materials should be executed in the programs Quark Xpress, Photoshop, Illustrator.

Registered in the Ministry of Press and Information of Ukraine, certificate KB 2351 issued on 17.01.1997.

МІЖНАРОДНИЙ Туризм™

Distribution (throughout Ukraine)

- Subscription
- Courier delivery
- News dealers
- Commercial and diplomatic corps offices, embassies
- Ukrainian and foreign travel agencies
- International tourism fairs
- Most prestigious hotels, banks, beauty salons, fitness centers, restaurants
- Airports in Kyiv, Dnipro, Lviv, Odesa, Kharkiv
- Offices of airlines.

15 Klovsky Uzviz Str., Kyiv, 01021, Ukraine. T: + 380 (44) 288-5457, 254-5190/93

E-mail: intour.magazin@gmail.com